



اداره آموزش و پرورش نام و نام خانوادگی: کلاس/پایه: هشتم مدت آزمون:		نام آموزشگاه: تیم مای درس نام درس: فارسی (درس دهم - دستور خدا سلام بر توست، ذکر تو و احترام بر توست) تاریخ آزمون: ۱۴.../..../..... بارم کل: ۲۰ نمره
ردیف	شرح سوالات	بارم
۱	صحیح یا غلط بودن عبارات زیر را مشخص کنید: ۱. «الْصَّالِحِينَ» به معنای «شایستگان» است. ۲. آیه «وَمَا أَنْزَلَ الرَّحْمَنُ مِنْ شَيْءٍ» سخن کافران خطاب به پیامبران در سوره یس است. ۳. در ترکیب «عِبَادِنَا»، کلمه «نا» به معنای «شما» است. ۴. پیامبران در سوره یس گفتند: «وَمَا عَلَيْنَا إِلَّا الْبَلَاغُ الْمُبِينُ» (بر ما جز رساندن آشکار پیام نیست).	۲
۲	جاهای خالی را با کلمات مناسب پر کنید: ۵. معنای کلمه «رَجُلٌ» است. ۶. «وَجَعَلْنِي مِنْ» (و مرا از گرامی‌داشتگان قرار داد). ۷. «يَسْأَلُ» به معنای درخواست می‌کند و «لَا يَسْأَلُ» یعنی نمی‌کند. ۸. تفسیر نمونه با همکاری جمعی از نویسندگان و زیر نظر آیت‌الله تألیف شده است. ۹. «سَلَامٌ عَلَى» (سلام بر نوح/ابراهیم/موسی و هارون - طبق درس: ابراهیم). ۱۰. «إِنَّا كَذَلِكَ نَجْزِي» (ما اینگونه نیکوکاران را پاداش می‌دهیم).	۳
۳	به سوالات زیر پاسخ کوتاه دهید: ۱۱. عبارت «قَالَ يَا قَوْمِ اتَّبِعُوا الْمُرْسَلِينَ» را ترجمه کنید.	۵



ردیف	شرح سوالات	بارم
	۱۲. کلمه «مُكْرَمِينَ» چه معنایی دارد؟ ۱۳. ترجمه فعل «فَطَرَ» چیست؟ ۱۴. نام تفسیری که در بخش شناخت معرفی شده چیست؟ ۱۵. آیه «وَ إِلَيْهِ تُرْجَعُونَ» به چه اصلی از اصول دین اشاره دارد؟ (ترجمه کنید)	
۴	پاسخ کامل دهید: ۱۶. آیه «وَبَشِّرْنَا هَ إِسْحَاقَ نَبِيًّا مِّنَ الصَّالِحِينَ» را ترجمه کنید. ۱۷. طبق آیات ۱۰۲ تا ۱۰۵ سوره صافات (صفحه ۹۶)، واکنش فرزند حضرت ابراهیم به خواب پدرش چه بود؟ (ترجمه پاسخ پسر: قَالَ يَا أَبَتِ...) ۱۸. آیه «قَالُوا رَبَّنَا يَغْلُمُ إِنَّا إِلَيْكُمْ لَمُرْسَلُونَ» را ترجمه کنید. ۱۹. دو فایده استفاده از تفسیر قرآن (مانند تفسیر نمونه) را بنویسید. ۲۰. ترجمه کلمات زیر را بنویسید: الف) نَجْزِي: ب) هُمَا: ج) قَزِيَّة: د) اِتَّبَعُوا:	۱۰
	جمع نمرات	۲۰

ردیف	راهنمای حل سوالات (تهیه شده توسط تیم مای درس)	بارم
۱	صحیح یا غلط: ۱- صحیح ۲- صحیح ۳- غلط (به معنای «ما» است: بندگانِ ما) ۴- صحیح	۲
۲	جاهای خالی: ۵- مرد ۶- الْمُكْرَمِينَ ۷- درخواست ۸- مکارم شیرازی ۹- إِبْرَاهِيمَ ۱۰- الْمُحْسِنِينَ	۳
۳	پاسخ کوتاه: ۱۱- گفت: ای قوم من، از فرستادگان (خدا) پیروی کنید. ۱۲- گرمی‌داشتگان (مورد احترام قرار گرفتگان) ۱۳- آفرید (پدید آورد) ۱۴- تفسیر نمونه ۱۵- معاد (و به سوی او بازگردانده می‌شوید).	۵
۴	پاسخ کامل: ۱۶- و او را به اسحاق بشارت دادیم که پیامبری از شایستگان بود.	۱۰



ردیف	راهنمای حل سوالات (تهیه شده توسط تیم مای درس)	بارم
	۱۷- گفت: ای پدرم، آنچه را دستور داده شده‌ای انجام ده؛ ان شاءالله مرا از صابران خواهی یافت. ۱۸- (پیامبران) گفتند: پروردگار ما می‌داند که قطعاً ما به سوی شما فرستاده شده‌ایم. ۱۹- فهمیدن معانی دقیق‌تر آیات - آگاهی از شأن نزول آیات - آشنایی با توضیحات بیشتر درباره مقصود آیات. ۲۰- الف) پاداش می‌دهیم (جزا می‌دهیم) ب) آن دو ج) شهر (یا آبادی/روستا) د) پیروی کنید	
	جمع نمرات	۲۰